



Rapport d'activité AEFA

« Infofahrt 2017 »

du 31 mai au 4 juin 2017

à Mayence

par l'**AEFA**

**ASSOCIATION DES ETUDIANTS DE LA FILIERE FRANCO-
ALLEMANDE EN DROIT NANTES-MAINZ**



SOMMAIRE

- I.** Remerciement

- II.** Présentation de l'AEFA

- III.** Déroulement de l'Infofahrt 2017

- IV.** Communication autour de l'Université franco-allemande (UFA)



I. Remerciement

L'AEFA tient à remercier toutes les personnes ayant contribué au bon déroulement du séjour, ainsi que l'Université franco-allemande, sans laquelle ce voyage n'aurait pas pu avoir lieu.

Un remerciement tout particulier est accordé à **Monsieur Gruber** et **Monsieur Mayer** qui ont chaleureusement accueilli les étudiants et Madame Marciniak, responsable des relations internationales de l'Université de Nantes, en permettant ainsi d'échanger sur l'avenir de la filière et les changements à mettre en place. Cette rencontre a ainsi été l'occasion pour les responsables des deux universités de se mettre d'accord sur les projets et les points à améliorer.

Nous tenons à remercier **Madame Marciniak** pour son investissement et sa présence afin de renforcer les liens unissant l'université de Nantes et de Mayence.

D'autre part, nous tenons à remercier le **cabinet d'avocat Avocado** à Francfort pour leur accueil. La rencontre avec les deux avocats **Me Nathalie Maier-Bridou** et **Me Arno Maier-Bridou** a permis aux étudiants de répondre à de nombreuses interrogations quant aux perspectives professionnelles dans le domaine du droit franco-allemand.

En outre, nous tenons à remercier les participants de l'Infofahrt (**Juliane Beckmann, Meven Beuzet, Dorottya Breuer, Deniz Dalgicdir, Ann-Kathrin Faber, Margot Giaumé, Andreas Hartnack, Alice Esnault, Héléna Jestin, Céline Kutlu, Ronan Le Souchu, Sarah Mezerette, Thomas Retière, Jasmina Ruzic, Marion Schmidt** et **Morgane Verdure**).

Enfin, l'AEFA remercie l'**Université franco-allemande** pour sa confiance et son aide financière qui rendent ce voyage possible. Le soutien apporté par l'UFA est primordial et permet de maintenir les échanges entre les étudiants français et allemands.



II. Présentation de l'AEFA

Nom de l'association:

ASSOCIATION DES ETUDIANTS DE LA FILIERE FRANCO-ALLEMANDE EN DROIT NANTES-MAINZ (AEFA)

L'AEFA a été créée en **2007** par des étudiants et d'anciens étudiants de la filière franco-allemande Nantes-Mainz. Son objet est la promotion des échanges personnels et professionnels entre ces étudiants français et allemands qui sont ou étaient inscrits à l'UFA dans le cadre de la filière franco-allemande en droit entre l'université de Nantes et Johannes Gutenberg-Universität Mainz.

L'activité principale de l'association est l'organisation du voyage d'information (« Infofahrt ») destiné aux étudiants nantais de la filière franco-allemande en première et en deuxième année de Licence. Ce programme dure cinq jours en général et a pour but de présenter aux étudiants le campus de l'université, la vie étudiante et la ville de Mayence. En outre, nous organisons des rencontres entre les étudiants de la filière à Nantes et à Mayence, pour établir un lien entre eux.

Voici le lien de son site officiel: <http://www.droit.univ-nantes.fr/aeфа/site/fr/> et notre adresse mail: Aefa.nantes.mainz@googlemail.com.

Le 11 octobre 2016 a eu lieu le renouvellement du conseil d'administration de l'association. Le bureau est composé de quatre membres:

- (1) Présidente: **Yun Hee CHO** (étudiante nantaise en Master 1 Droit des affaires, actuellement en mobilité à Mayence)
- (2) Vice Président: **François DANIEL** (étudiant nantais en Master 2 Droit maritime, ayant effectué la filière franco-allemande à Mayence en 2016)
- (3) Trésorière: **Sophie ZIEGLER** (étudiante mayençaise, ayant effectué la filière franco-allemande à Nantes en 2016)
- (4) Secrétaire: **Pauline GUIHAL** (étudiante nantaise en Master 1 Droit social, actuellement en mobilité à Mayence)



Siège social de l'association:

Faculté de droit et des sciences politiques de Nantes
Chemin de la Censive du Tertre – Boîte postale 81307
44313 Nantes Cedex 3, France



III. Déroutement de l'Infofahrt 2017

Le séjour de découverte a eu lieu du mercredi 31 mai au dimanche 4 juin 2017.

Mercredi 31 mai 2017:

Le **premier jour** a principalement été consacré au voyage ! Les participants sont partis de Nantes à Mayence, accompagnés de la présidente de l'association (Yun Hee CHO) tout au long du trajet.



Le soir, un **pot d'accueil** a été organisé avec les étudiants nantais et les anciens étudiants allemands de la filière franco-allemande. La particularité du voyage de cette année est que **Mme Lucile Marciniak**, la nouvelle responsable du bureau des relations internationales de la faculté de droit de l'université de Nantes, a pu participer au voyage dans le but de rencontrer les coordinateurs de la filière de Mayence afin de faire un point sur le programme de la filière et de trouver un moyen pour l'améliorer. Cette rencontre a ainsi été l'occasion pour les participants de l'Infofahrt d'en apprendre davantage sur la filière franco-



allemande, l'association ainsi que ses objectifs, mais également l'Université Franco-Allemande.

Les participants ont ensuite été amenés à retrouver les étudiants allemands qui les ont hébergés. Ils ont chacun reçu des **tickets de transport** valables tout au long du voyage dans la ville de Mayence, afin qu'ils puissent se déplacer dans la ville librement et légalement.

Jeudi 1 juin 2017:

Le **deuxième jour** a été établi comme une journée de type universitaire. Le groupe d'étudiants français a été accueilli par le professeur **M. Gruber** (responsable du cursus intégré franco-allemand à Mayence) et le coordinateur **M. Mayer** qui se sont présentés. Mme Marciniak a pu avoir une discussion profonde sur la filière franco-allemande avec eux, en tenant compte des témoignages des étudiants présents.

La journée universitaire s'est poursuivie avec la **découverte du campus et de la faculté**. Le midi, les participants ont déjeuné au **Mensa**, le restaurant universitaire allemand, avec les étudiants nantais en Licence 3 et en Master 1 à Mayence. Cela a été l'occasion de leur poser des questions concernant la filière. Ensuite, les étudiants ont pu assister à un **cours** de droit constitutionnel allemand en amphithéâtre.





Dans l'après-midi, une **visite de la ville de Mayence** a été organisée pour les étudiants par les membres de l'AEFA. Les étudiants ont ainsi pu arpenter la ville en se promenant notamment le long du Rhin et en découvrant les monuments touristiques de la ville, tels que la cathédrale Saint-Martin (*Mainzer Dom*).

Vendredi 2 juin 2017:

Le **troisième jour** s'est déroulé presque dans son intégralité à Francfort. Situé à 45 minutes en train de Mayence, Francfort offre la possibilité aux étudiants de concentrer de nombreuses infrastructures utiles pour les stages.



La première escale a été faite chez **Avocado**, cabinet d'avocat franco-allemand. **Me Nathalie Maier-Bridou** et **Me Arno Maier-Bridou** ont organisé à notre intention, une présentation des locaux, du cabinet, de la particularité des métiers juridiques en Allemagne et de l'AJFA (Association des juristes français et allemands).



Après cette matinée juridique, les étudiants français ont visité la ville de **Francfort** (visite de la *Paulskirche*, où a été rédigée la première constitution allemande en 1848, le marché couvert *Kleinmarkthalle* et la découverte de l'allée commerciale principale de Francfort Zeil, *Goethehaus*), où ils auront l'occasion de se rendre pendant leur séjour d'étude en Allemagne.



En fin d'après-midi, les étudiants sont rentrés tous ensemble à Mayence.



Samedi 3 juin 2017:



Les étudiants nantais et mayençais de la filière franco-allemande seront réunis afin de prendre un **petit-déjeuner au marché de Mayence.**



Dans l'après-midi, les étudiants ont traversé le Rhin pour se rendre à **Wiesbaden** qui n'est donc pas loin de Mayence (15 minutes en train et 30 minutes en bus). Il s'agit d'une ville connue pour son eau thermale et pour être le chef-lieu de la Hesse.



Puis nous sommes rentrés tous ensemble à Mayence et la fin d'après-midi a été consacrée à du temps libre pour les étudiants.



Pour clôturer ce voyage, nous nous sommes retrouvés tous ensemble dans un restaurant et un bar à vin très aimé à Mayence, *Laurenz*. Au menu, outre les Bretzels et autres spécialités allemandes, beaucoup de discussions, de rires, et de partages franco-allemands.



Dimanche 4 juin 2017:

Le **cinquième jour** a été consacré au retour en train vers Nantes. Les étudiants français ont salué une dernière fois les étudiants les ayant hébergés avant de partir.



Hébergement:

Pour que le séjour soit vraiment l'occasion de liens étroits franco-allemands, les étudiants français ont été hébergés **chez des étudiants allemands**.

Déplacements:

Quant aux déplacements, ils auront lieu **en train**. Les réservations ont été effectuées trois mois avant le voyage, afin de bénéficier des tarifs les plus avantageux. Il a de plus été demandé aux étudiants, s'ils étaient en possession d'une carte de réduction SNCF.



IV. Communication autour de l'Université franco-allemande (UFA)





L'AEFA s'était à présenter au mieux l'Université franco-allemande, afin que cette dernière soit connue des étudiants et qu'ils comprennent son but.

Notamment, lors de la présentation des responsables du cursus aux participants, l'importance de l'UFA pour le bon déroulement de la filière franco-allemande a été rappelée.

De plus, afin de davantage communiquer autour de l'UFA, l'AEFA a distribué un sac contenant des **goodies** (un stylo, un carnet, des post-it, un autocollant, ainsi que des brochures de l'UFA) aux étudiants français et allemands.